



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
Cabot Place, Phase II, 2nd Floor
Box 4600
St. John's, NL
A1C 5T2
Bid Fax: (709) 772-4603

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Master Standing Offer (RMSO)

Offre à commandes maître régionale (OCMR)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent
les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

PWGSC / TPGSC - Nfld. Region
Cabot Place, Phase II, 2nd Floor
Box 4600
St. John's, NL
A1C 5T2

Title - Sujet Services d'aide temporaire, provinc	
Solicitation No. - N° de l'invitation EA372-170001/H	Date 2020-11-02
Client Reference No. - N° de référence du client EA372-170001	Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier XAQ-6-39207 (031)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$XAQ-031-7493	
Date of Original Request for Standing Offer 2020-10-07	
Date de la demande de l'offre à commandes originale	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Newfoundland Standard Time NST on - le 2020-11-10 Heure Normale de Terre-Neuve HNT	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lacey, Rhonda	Buyer Id - Id de l'acheteur xaq031
Telephone No. - N° de téléphone (709) 730-1597 ()	FAX No. - N° de FAX (709) 772-4603
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

La modification n° 1

La modification n° 1 vise à apporter les changements suivants :

À la Partie 4 – Procédures d'évaluation et méthode de sélection, article **4.1.2 Évaluation financière**, Article **4.1.2.1 Critères financiers obligatoires**, **B. Tous les autres offrants**, Article B.2 :

Supprimer : en entier

Remplacer par :

« B.2 Les offrants doivent présenter leur offre financière conformément à ce qui est indiqué dans l'Annexe B, Base de paiement, et en utilisant la feuille de calcul correspondant à chacune des zones où ils offrent des services. Ces feuilles de calcul sont accessibles en suivant le lien « Télécharger et remplir une offre financière » à la page <https://ont-sat-ths.tpsgc-pwgsc.gc.ca/docs/index-fra.cfm>.

Les prix doivent tout comprendre : le taux horaire fixe (taxes en sus) en dollars canadiens, les salaires, les frais généraux, la marge bénéficiaire, les avantages sociaux, les congés annuels, les congés de maladie, les frais liés aux demandes d'attestation de sécurité et ceux liés à la prestation d'une aide temporaire unilingue anglophone. Un seul taux horaire est admissible par classe, par catégorie et par région géographique pour être jugée recevable (pour chaque article). (Remarque : Les offrants doivent remplir la section intitulée : « Profil et coordonnées de l'entreprise » dans chaque feuille de calcul).

À la **Partie 4 – Procédures d'évaluation et méthode de sélection**, Article **4.1.2, Évaluation financière**, Article **4.1.2.2** :

Supprimer : en entier

Remplacer par : « **4.1.2.2.** Tout taux horaire en deçà du salaire minimum de la province visée ou du territoire visé sera automatiquement déclaré non recevable pour l'article en question et entraînera le rejet de l'offre. »

À la **Partie 4 – Procédures d'évaluation et méthode de sélection**, Article **4.2 Méthode de sélection**

Supprimer : en entier

Remplacer par :

« 4.2 Méthode de sélection

4.2.1 L'offre doit respecter les exigences de la demande d'offres à commandes et satisfaire à tous les critères obligatoires d'évaluation technique et financière pour être déclarée recevable. On recommandera l'attribution d'une offre à commandes à l'offre recevable dont le prix est le plus bas pour chaque article.»

Toutes les autres clauses et conditions demeurent inchangées.

Contract No.
EA372-170001
Client Ref. No. - N° de réf. du client
EA372-170001

Amd. No. - N° de la modif.
001
File No. - N° du dossier
XAQ-6-39207

Buyer ID - Id de l'acheteur
xaq031
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED